



CERTIFICAT
de FONCTIONS D'ENTRETIEN

confirmant la certification du système d'entretien au sein de l'Union européenne et les états signataires conformément au

RÈGLEMENT D'EXÉCUTION (UE) 2019/779 DE LA COMMISSION du 16 mai 2019

N° D'IDENTIFICATION OTIF/EU (EIN)

CH/33/0222/7578

1. ENTITÉ CHARGÉE DE L'ENTRETIEN CERTIFIÉE

Dénomination légale :	Alpha Trains Europa GmbH Rudolfplatz 3 50674 Köln, Allemagne	Acronyme :	ATDE
N° d'enregistrement au registre du commerce :	HRB 51575	N° de TVA :	DE227434488

2. ORGANISME DE CERTIFICATION

Dénomination légale :	SCONRAIL SA, Zuercherstrasse 41, 8400 Winterthur		
Pays :	Suisse	EIN Numéro :	CH/30/0222/0001

3. RENSEIGNEMENTS CONCERNANT LE CERTIFICAT

Il s'agit d'un	- nouveau certificat <input type="checkbox"/>	N° d'identification de l'ECE (EIN)	
	- certificat renouvelé <input type="checkbox"/>	du certificate antérieur :	
	- certificat amendé/mis à jour <input checked="" type="checkbox"/>	CH/33/0220/7335	
Valable du :	28.09.2022	jusqu'au :	11.11.2025
Type d'entreprise :	<input type="checkbox"/> Entreprise ferroviaire (EF) <input type="checkbox"/> Gestionnaire d'infrastructure (IM) <input checked="" type="checkbox"/> Détenteur <input type="checkbox"/> Fournisseur d'entretien <input type="checkbox"/> Fabricant <input checked="" type="checkbox"/> Prestataire de services <input type="checkbox"/> Autres		

4. ÉTENDUE DES ACTIVITÉS DE L'ECE

Catégories de véhicules :	<input type="checkbox"/> Wagons de marchandises <input type="checkbox"/> Voitures de voyageurs / Wagon voyageurs <input type="checkbox"/> Locomotives / engins de traction (thermiques) <input type="checkbox"/> Locomotives / engins de traction (électriques) <input checked="" type="checkbox"/> Unités multiples (thermiques) <input checked="" type="checkbox"/> Unités multiples (électrique) <input type="checkbox"/> Machines sur rails / équipements mobiles (OTM) <input type="checkbox"/> Véhicules rail-route, matériel de manœuvre <input type="checkbox"/> Autres
Incluant le traitement de wagons spécialisés dans le transport de marchandises dangereuses :	<input type="checkbox"/> Oui <input checked="" type="checkbox"/> Non

5. INFORMATION COMPLÉMENTAIRES

Le certificat se base sur le rapport d'audit SCONRAIL Nr. ECM-4542 / cadre de l'inspection voir page 2			
Date de délivrance	28.09.2022		
N° de référence interne		Signature :	
SRL.453.00 / ECM-7578	Fo 607, V9.0		J. Raubold



N° d'IDENTIFICATION OTIF/EU (EIN)

CH/33/0222/7578

6. FONCTION D'ENTRETIEN

	Oui	Partiel	Non
Développement de l'entretien	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Gestion de l'entretien de la flotte	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Exécution de l'entretien	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

6a. CADRE DE L'INSPECTION

Groupe de produits selon EN 15380-2	Niveau de l'entretien*				
	1	2	3	4	5
Chaudron/caisse du véhicule		X	X	X	X
Aménagement de véhicules		X	X	X	X
Aménagement intérieur		X	X	X	X
Organes roulant		X	X	X	X
Système d'alimentation de puissance		X	X	X	X
Appareil de commande et contrôle pour l'exploitation des trains		X	X	X	X
Équipement d'exploitation auxiliaire		X	X	X	X
Équipement de contrôle et de sécurité		X	X	X	X
Éclairage		X	X	X	X
Climatisation		X	X	X	X
Équipements auxiliaires d'exploitation		X	X	X	X
Portes, entrées		X	X	X	X
Équipement d'information		X	X	X	X
Équipement pneumatique/hydraulique		X	X	X	X
Frein		X	X	X	X
Dispositifs d'attelage de véhicules		X	X	X	X
Systèmes de portage, boîtiers		X	X	X	X
Câblage électrique		X	X	X	X

* Les niveaux de maintenance sont définis conformément à l'ERA 1172-003 Schéma de certification pour les fonctions de maintenance ECM et externalisées au titre du règlement (UE) 2019/779 ".